

N

Monteringsanvisning

EN

Assembly Instructions

S

Monteringsanvisning

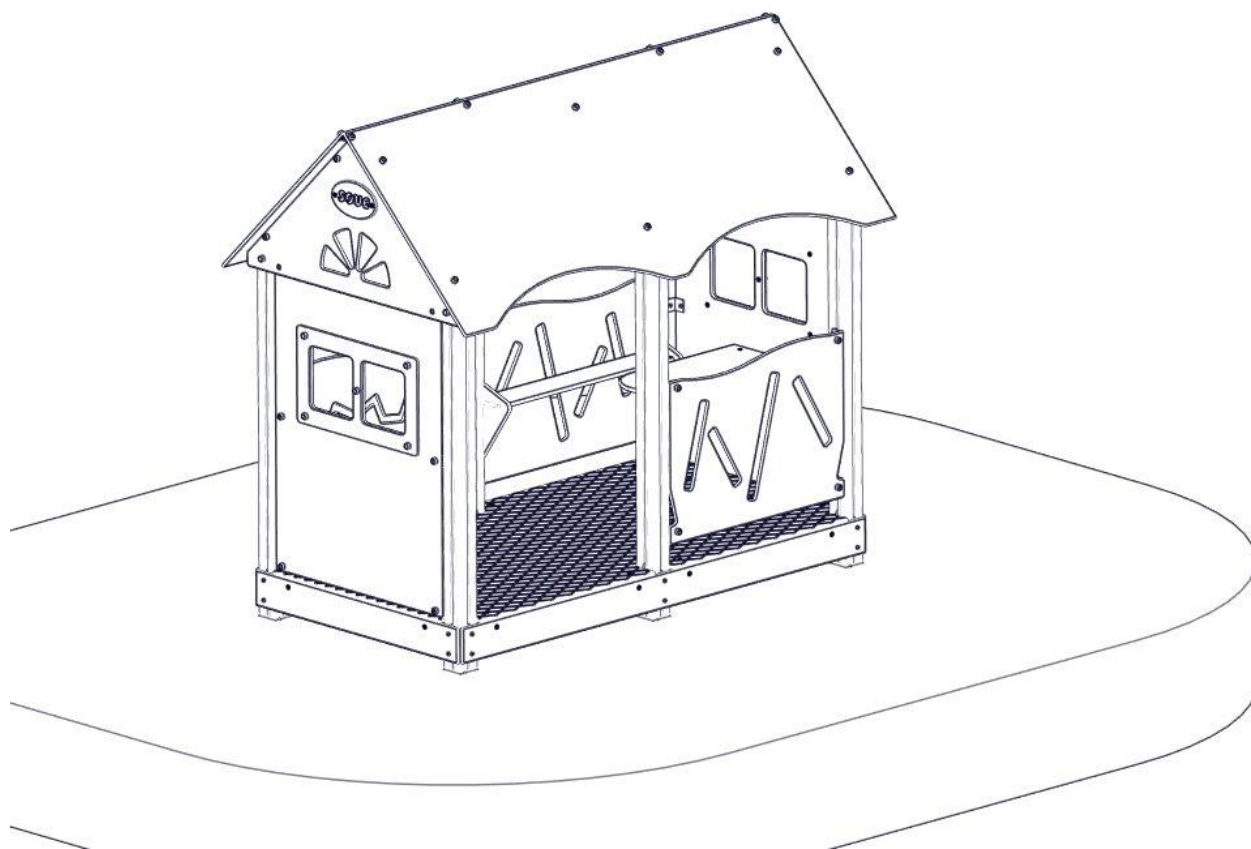
Produkt nr. / Product no. / Produkt nr.

26-106-071**Rød / Grå**

Ord. nr. _____

Dato. _____

Sign. _____

**søve**

Søve AS
Grønnvoldveien 290
3830 Ulefoss - Norway
Tlf: +47 35 94 65 65
www.sove.no



Søve AB
EA Rosengrensgatan 32
421 31 Västra Frölunda
Phone: +46 (0)31 773 97 00
www.sove.se

Monteringstips / Assembly Advice / Monteringsstips

N

- Les monteringsanvisningen nøye før montering.
- Monter elementene i rekkefølgen som vist.
- Boltene bør ikke skrues for hardt til før alt er montert, vatret og loddet. Skru så boltene til.
- NB! Ved bruk av drill, kan boltene ryke.
- På grunn av at solen kan gjøre rutsjeflaten veldig varm, bør rutsjebanens utløp vende mot nord-øst eller nord-vest.
- Er lekeutstyret plassert i naturlige ferdselstraséer må området sikres mot gjennomgang.
- Innspringningshinder bør vurderes rundt lekeapparater hvor det er stor bevegelse, f.eks. ved huskestativ.
- Det bør være fritt innsyn til lekeutstyr som er beregnet for barn under 3 år.

NB! Under monteringsarbeidet må utstyr, som ikke er forankret forsvarlig i bakken, sikres slik at det ikke velte.

Området må avstenges under montering av apparatene med sperrebånd eller lignende.

EN

- Read the instruction carefully before assembling the play unit.
- Assemble the components in the sequence shown in these instructions.
Fixings must not be fully tightened during assembly. Before casting the foundations, the structure must be level and plumb, at which point all fixings are tightened.
PS! If use of drill, the bolts may be wrecked.
- Avoid positioning the slide facing due south because of overheating – ideal positions are facing north-east or north-west.
Secure the construction-area to prevent people from walking through it.
- Consider installing barriers around play-equipment which gives rise to a lot of activity – i.e. swings.
- Ensure that clear vision is possible across the play area so that supervision is possible from any position, particularly where children under 3 years of age will be playing.

NB! During assembly of the equipment, ensure that all structures are securely propped, especially when left overnight. Also ensure that equipment is supported

Monteringstips / Assembly Advice / Monteringsstips**S**

- Läs monteringsanvisningen noga före montering.

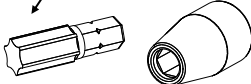
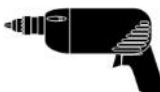
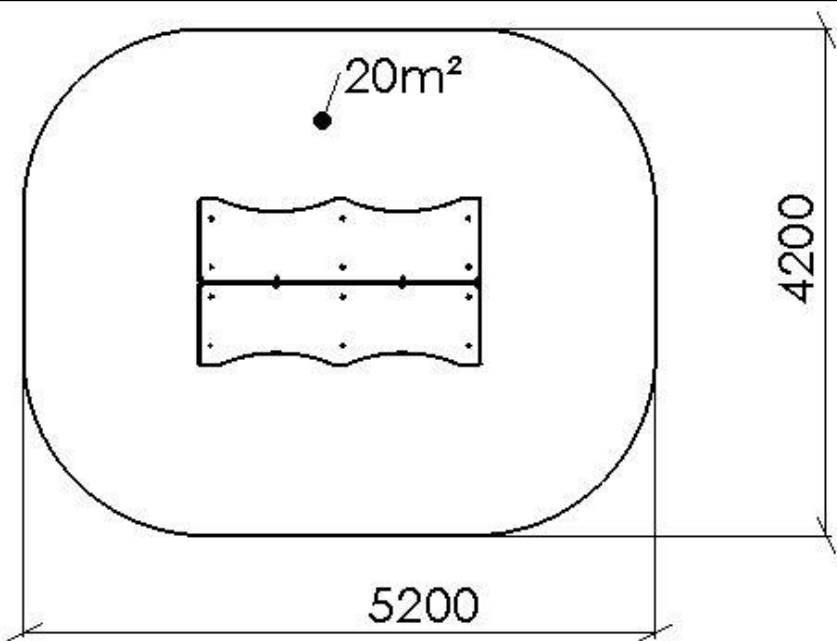
- Montera delarna i den ordningen som anvisas
- Skruvarna bör inte skruvas för hårt tills allt är monterat, i våg och lodat.

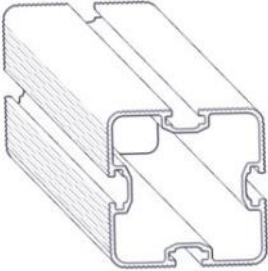
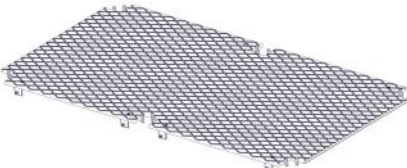
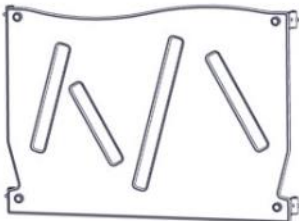
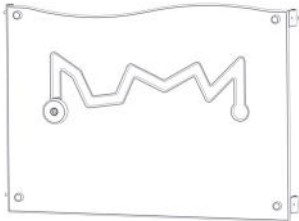
OBS! Används elektrisk skruvdragare, kan bulten gå sönder. Hårdra därför manuellt!

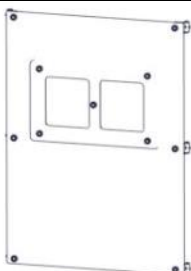
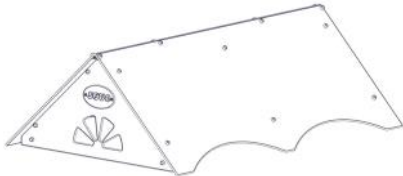
- Solen kan göra att rutchbanan blir väldigt varm. Banans nedfart rekommenderas att vändas i norrlig riktning
- Om lekplatsen placeras vid en gångväg mm bör området säkras mot genomfart av gående och cyklister.
- Insprängningshinder bör placeras runt lekutrustning med stor rörelse, t ex, gungställning.
- Det bör vara fri insyn till lekutrustning beräknat till barn under 3 år.

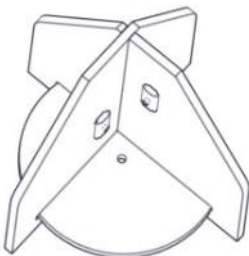
OBS! Under monteringsarbete bör utrustningen som inte ska förankras i marken, ställs så att den inte kan välta.

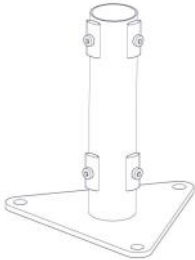
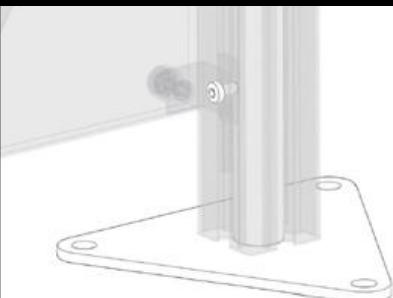
Området måste spärras när lekutrustningen byggs upp, med avspärrningsband eller liknande.

Nødvendig verktøy / Tools required / Nödvändiga verktyg					
N EN S	A	B	C	D	E
		 Torx Nr 45 	5 mm 6 mm 		
		Metermål Metric measure Tumstock 	Ø11mm Bor Ø11mm Drill Ø11mm Borr 	Merkebånd Mark ribbon Märkeband 	 13 + 17mm 
Nødvendig antall personer / Number of persons required / Rekommenderad antal personer					
N EN S					
Anbefalt arealbehov ved montering / Recommended working space / Rekommenderad arealbehov vid montering					
N EN S					

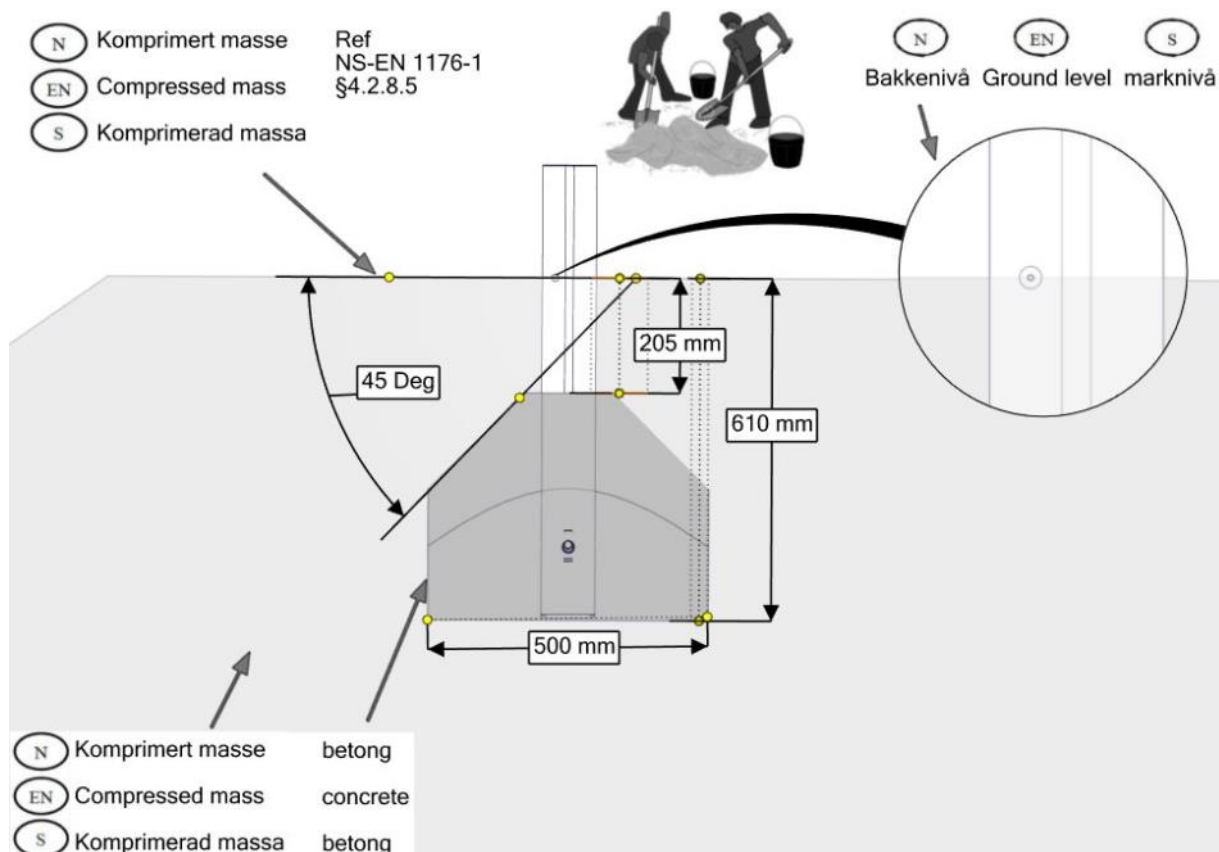
Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Stolpe 95x95 Lengde = 2150 (600-1550) Sort	SFA5117/1	6	
	Gulv 2195x1160x15 Countersunk Grå	00-400-354k (se egen del- montering)	1	
	Sprosse standard 1130 x 145 x 15 Grå	00-400-104K (se egen del- montering)	3	
	Sprosse standard 2165x145x15 Grå	00-400-121k (se egen del- montering)	2	
	Rekkverk 940 x 868 x 12 Rød	01-125-020K (se egen del- montering)	2	
	Rekkverk m/ spill 940 x 665 x 12 Rød	01-125-022K (se egen del- montering)	1	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Rekkvek m/vindu 940x1260x12 Rød	01-125-026k (se egen del- montering)	2	
	Benk til lekeseksjon Grå	01-400-388k (se egen del- montering)	1	
	Bord til lekeseksjon Grå	01-400-385k (se egen del- montering)	1	
	Tak 11 serie lang Grå	01-128-020k (se egen del- montering)	1	
	Produktmerke	00-100-400 (montert hos Søve)	0	

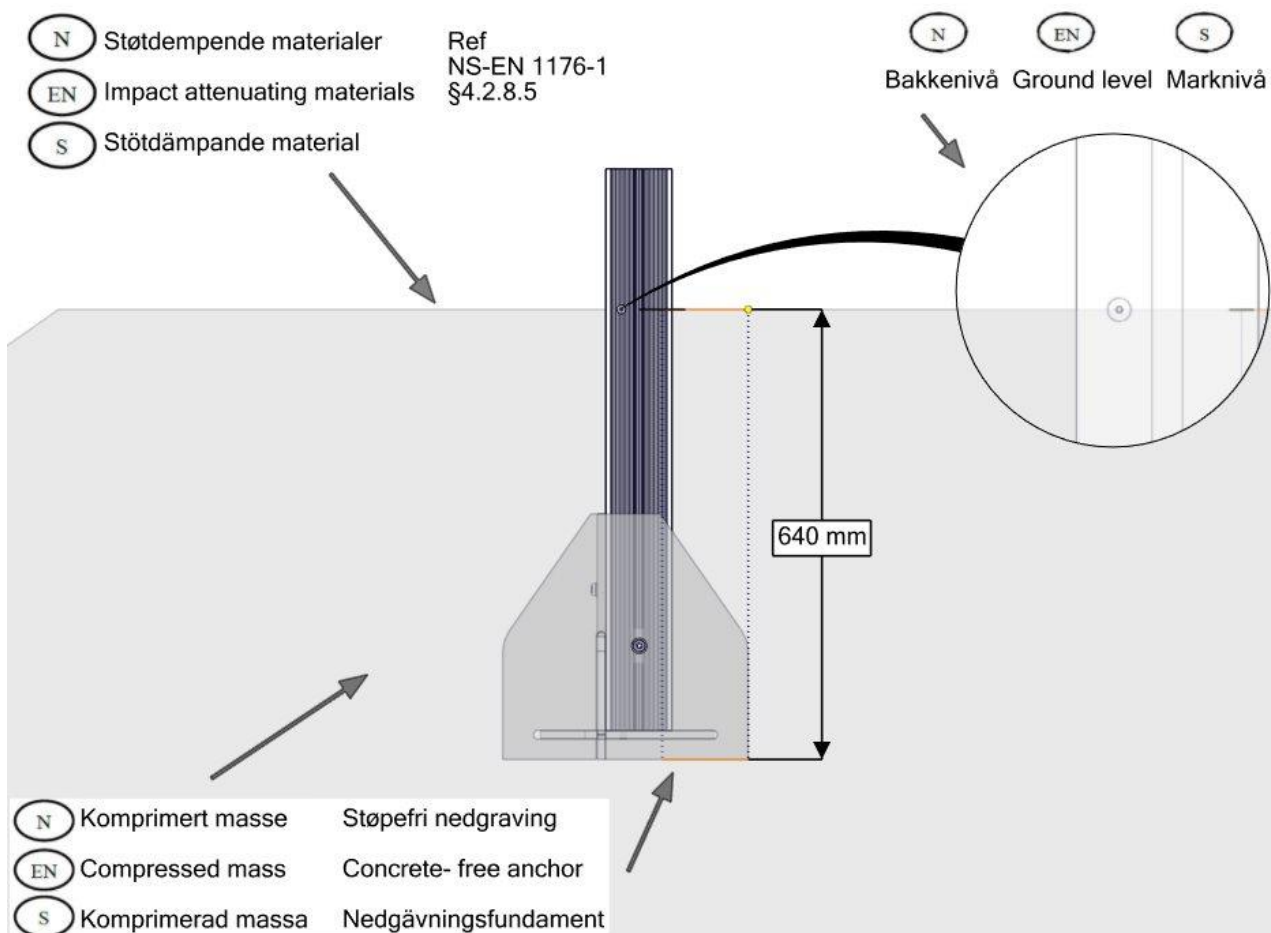
Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Fundament Støp			
	Støpefundament 95 x 95 stolpe	00-003-110K (se egen del- montering)	6	
	Fundament Nedgravning			
	Nedgravningsfundament 95 x 95 stolpe	00-003-004K (se egen del- montering)	6	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Overflate montering			
	Fundament 95x95 for Betong- dekke	00-003-125K (se egen dele- montering)	6	
	Stolpe kappes	SFA5117/1	6	
	Korte bolter	00-003-132K (se egen dele- montering)	34	

Fundamentering med betong / Foundation concrete / Förankring med betong



Fundamentering uten betong / Foundation without concrete / Förankring utan betong



Overflatemontering/ Surface mounting/ Ytmontering

Ref
NS-EN 1176-1
§4.2.8.5

(N) (EN) (S)
Bakkenivå Ground level marknivå

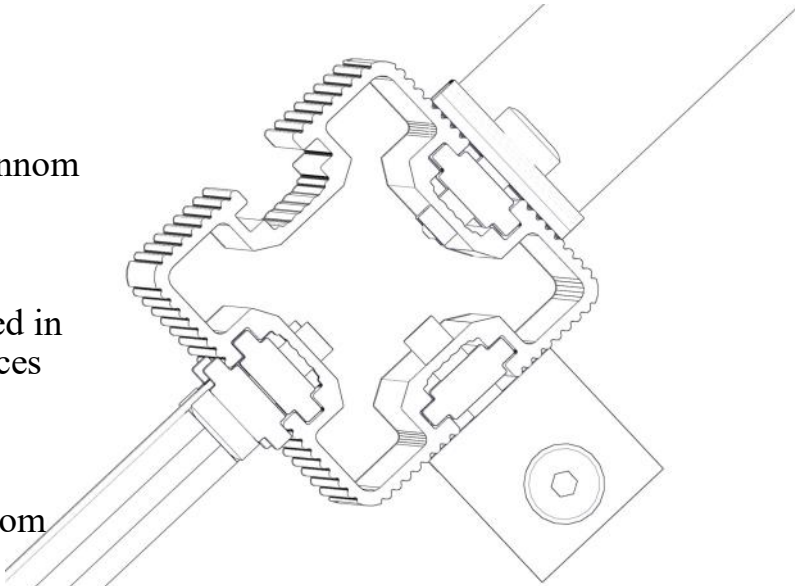
Tykkelse/Thickness

betong

concrete

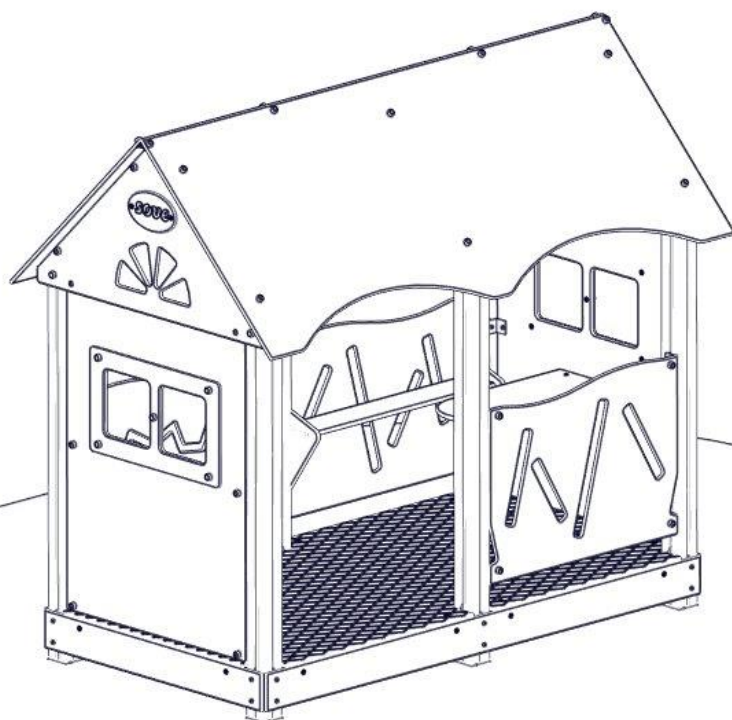
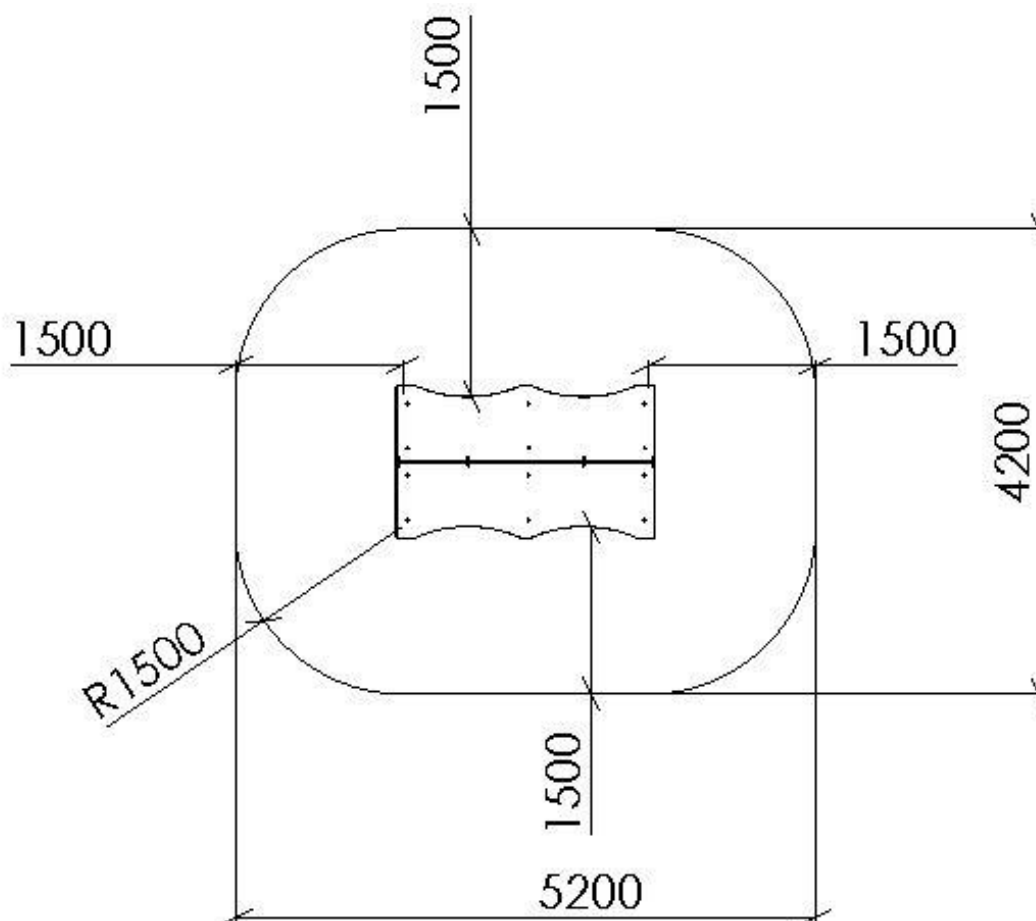
betong

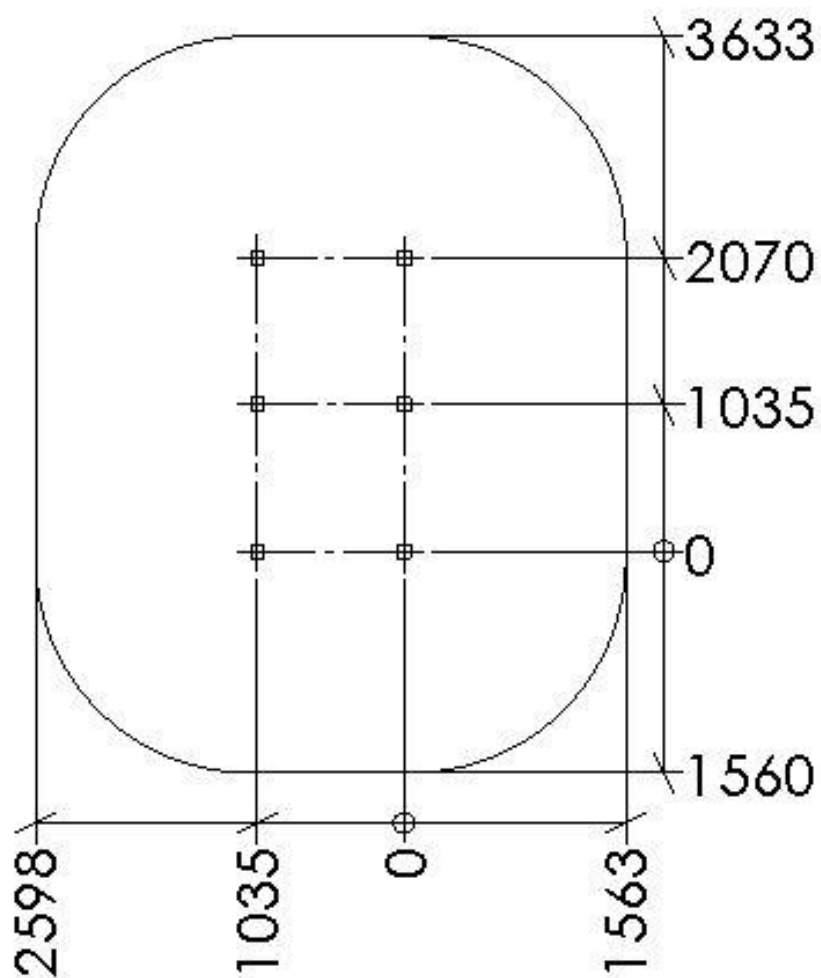
Stolpe kappes: Lengde stolpe - 600+ tykkelse

N EN S	Bolten skrues HELT igjennom aluminiumen. Maks moment: 30Nm The bolt must be tightened in to the post, so that it peirces the aluminium Max torque: 30Nm Bulten skuvas HELT genom aluminiumen. Maks vridmoment: 30Nm 
N EN S	Alle mål er oppgitt i millimeter Scale measured in mm Alla mått är i millimeter.

Fallhøyder / Free height of fall / Fallhöjder

Fallhøyde < 0,6 meter

**Sikkerhetssone / Safety zone / Säkerhetszon**

Plassering av forankringer / Ground plan / Placering av förankringar

N

Alle mål er oppgitt i millimeter

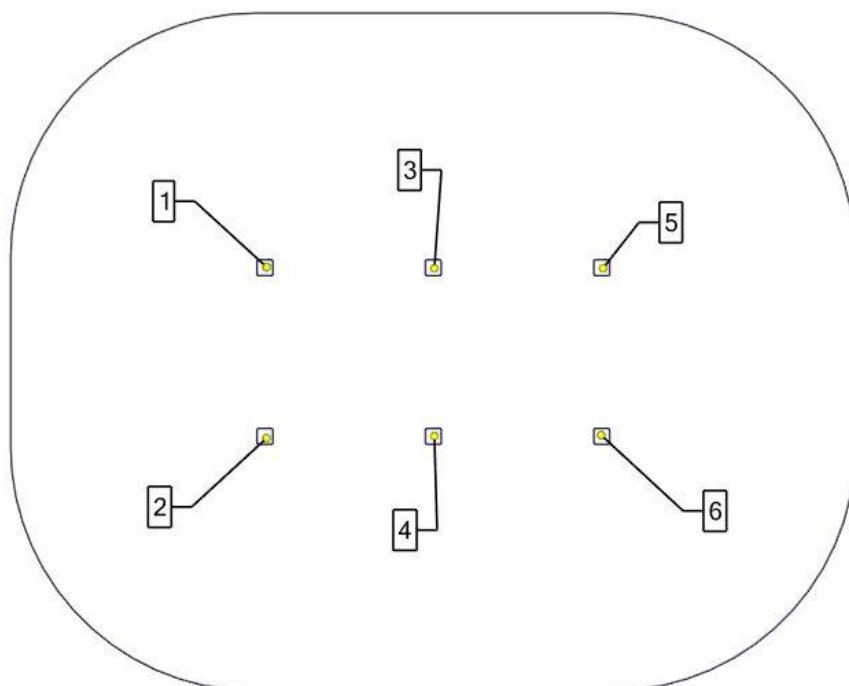
EN

Scale measured in mm

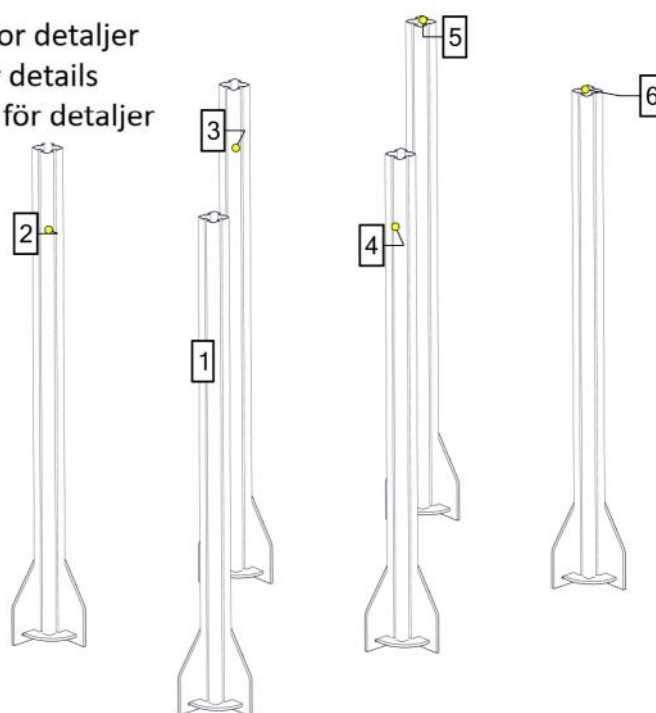
S

Alla mått är i millimeter.

Montering av lekeapparatet / Assembly instructions / Montering av lekredskapet



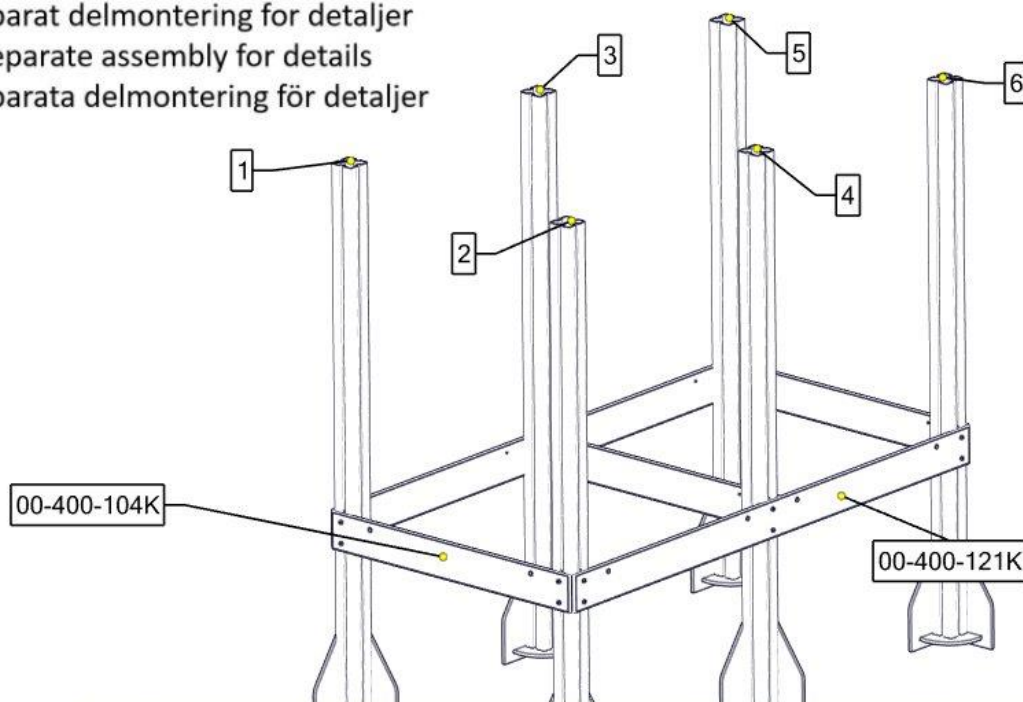
Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer



nr	PartName	Artnr	Antall
1	Nedgravingsfundament 95x95	00-003-004K	6
2	Stolpe 95x95 L=2150	SFA5117_2100	6

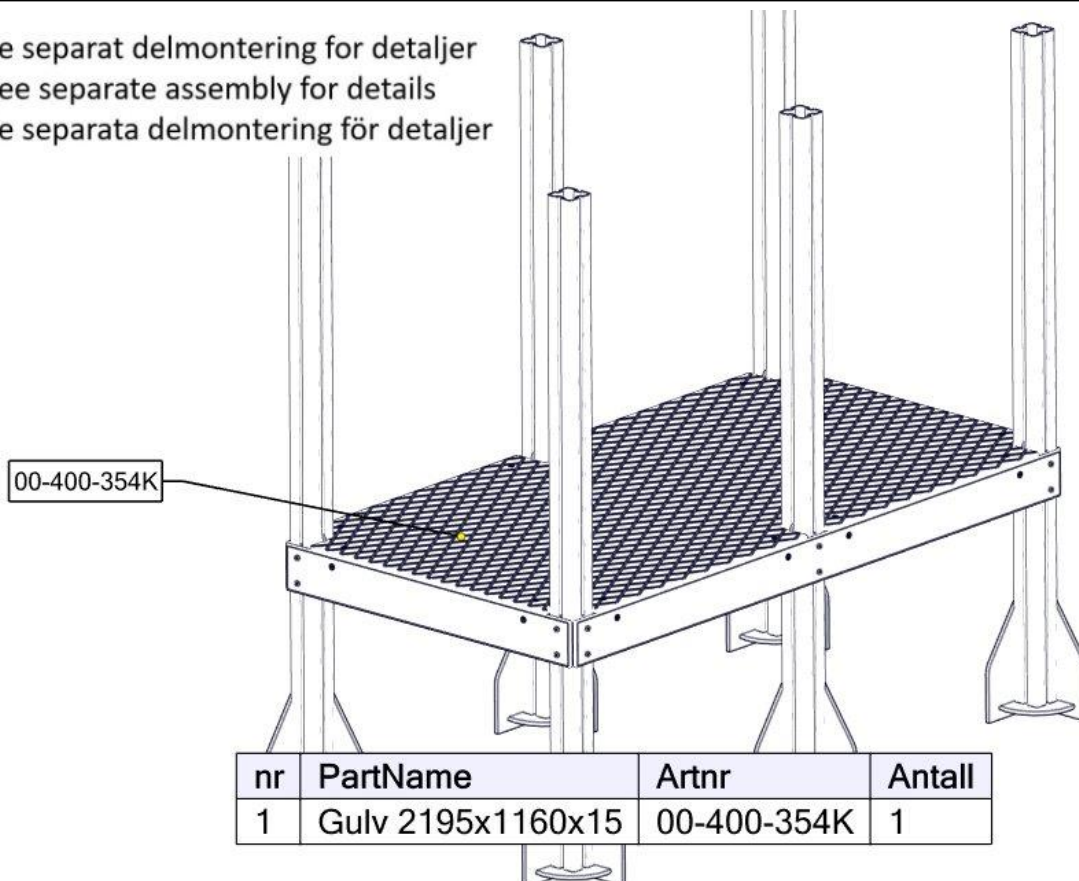
Montering av lekeapparatet / Assembly instructions / Montering av lekredskapet

Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer



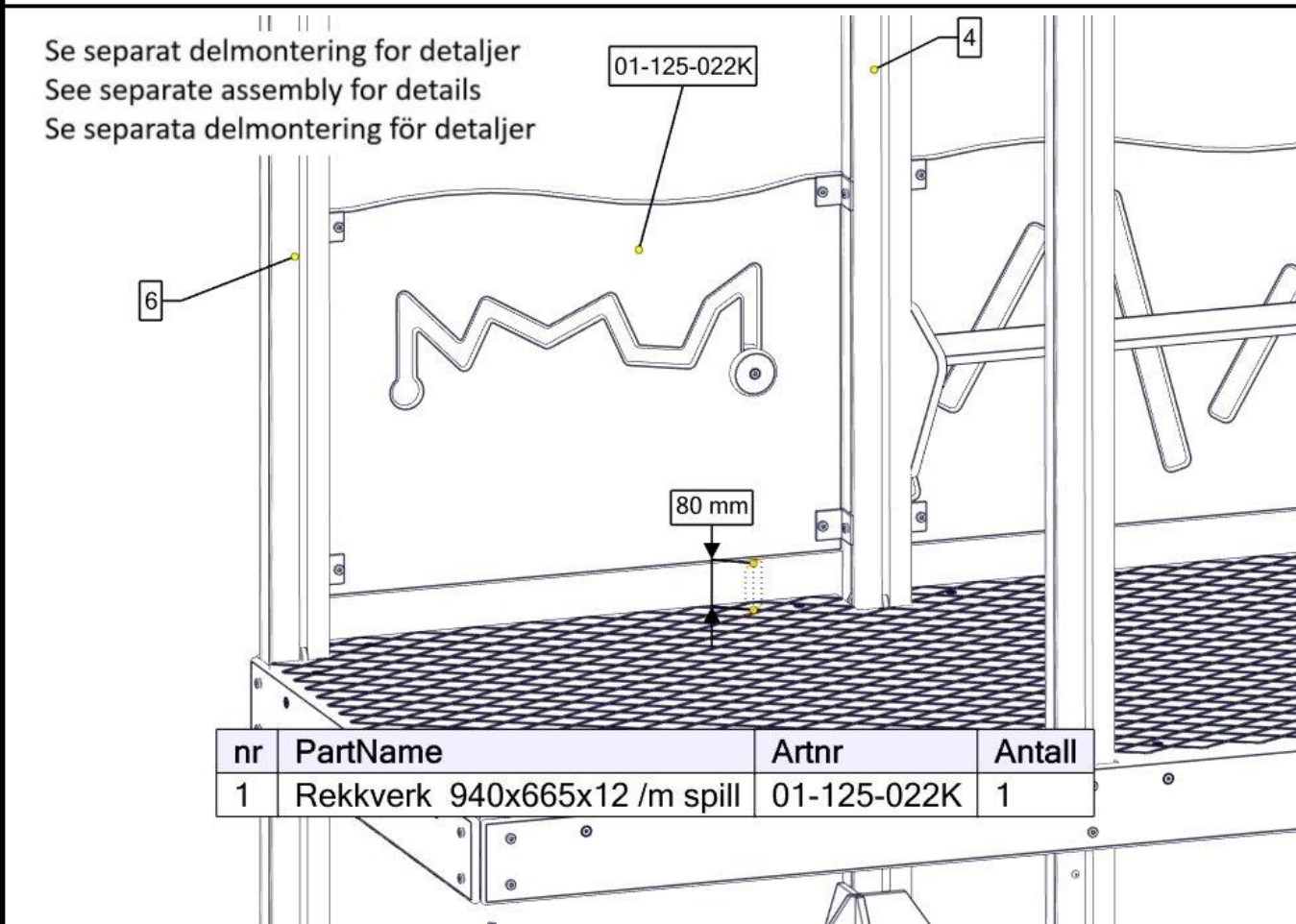
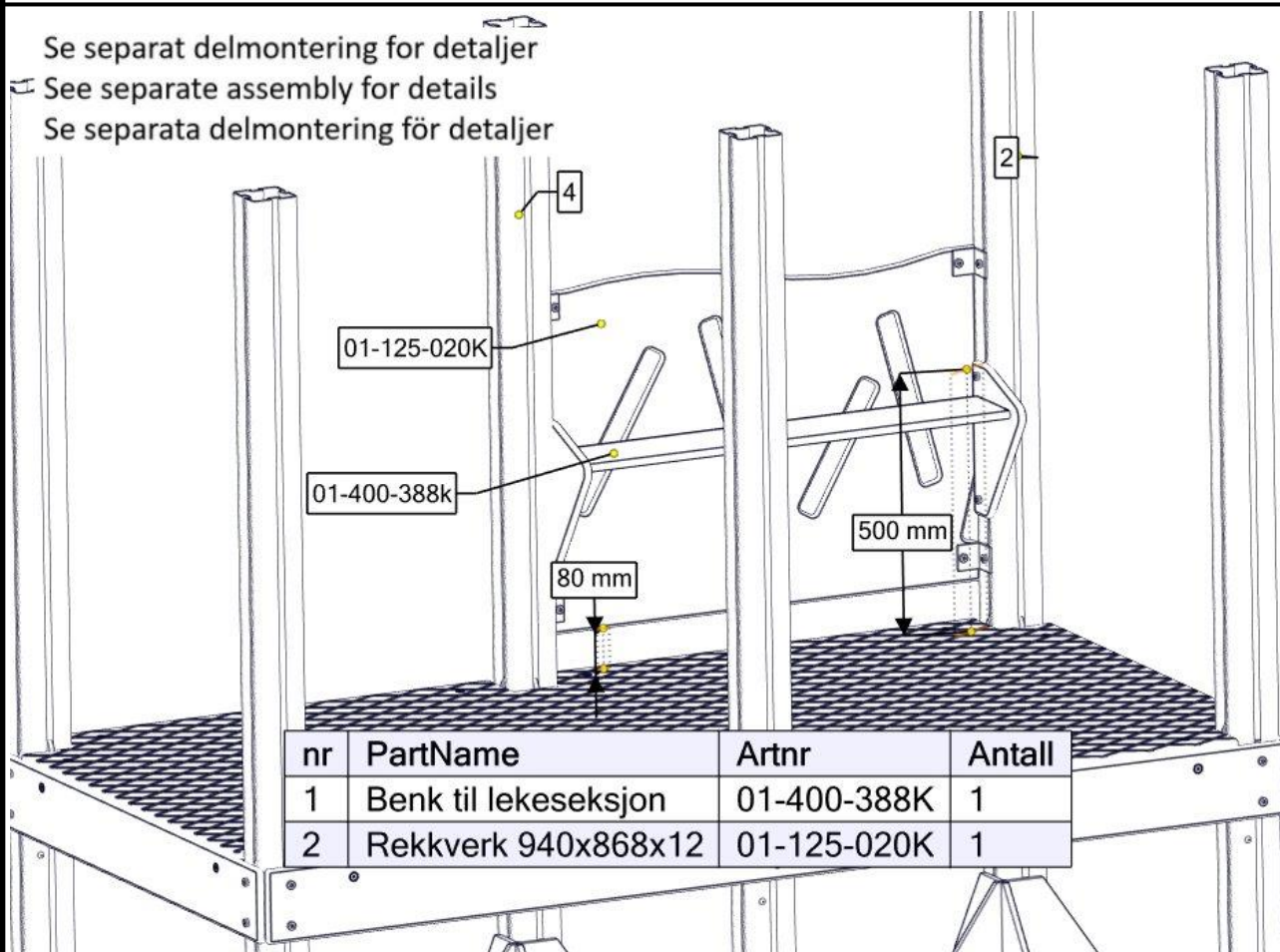
nr	PartName	Artnr	Antall
1	Sprosse std 1130x145x15 for gulv	00-400-104K	3
2	Sprosse std 2165x145x15 for gulv	00-400-121K	2

Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer



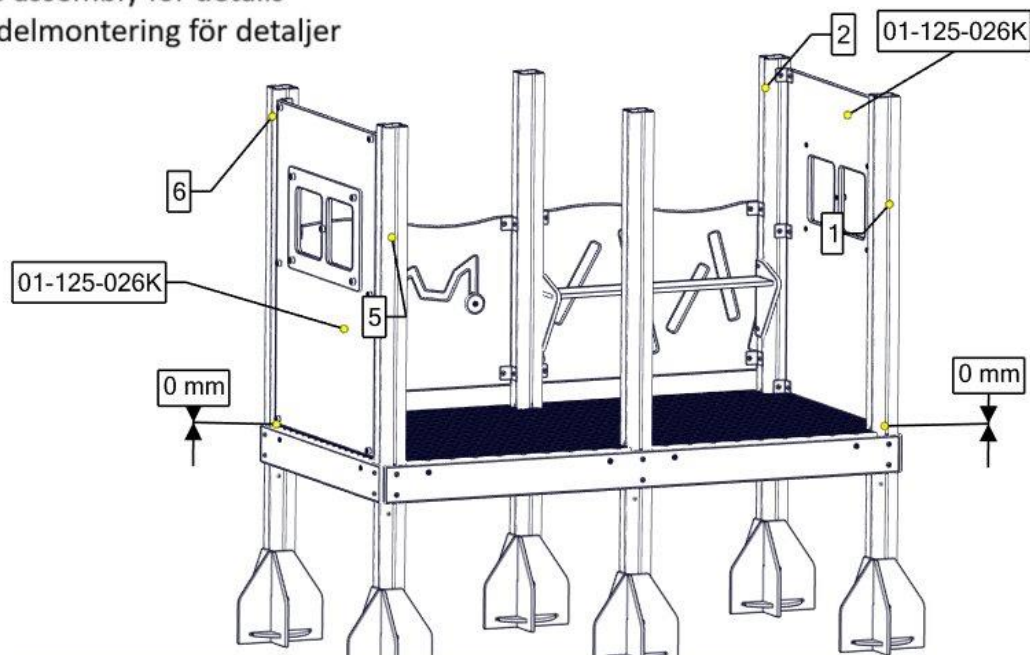
nr	PartName	Artnr	Antall
1	Gulv 2195x1160x15	00-400-354K	1

Montering av lekeapparatet / Assembly instructions / Montering av lekredskapet



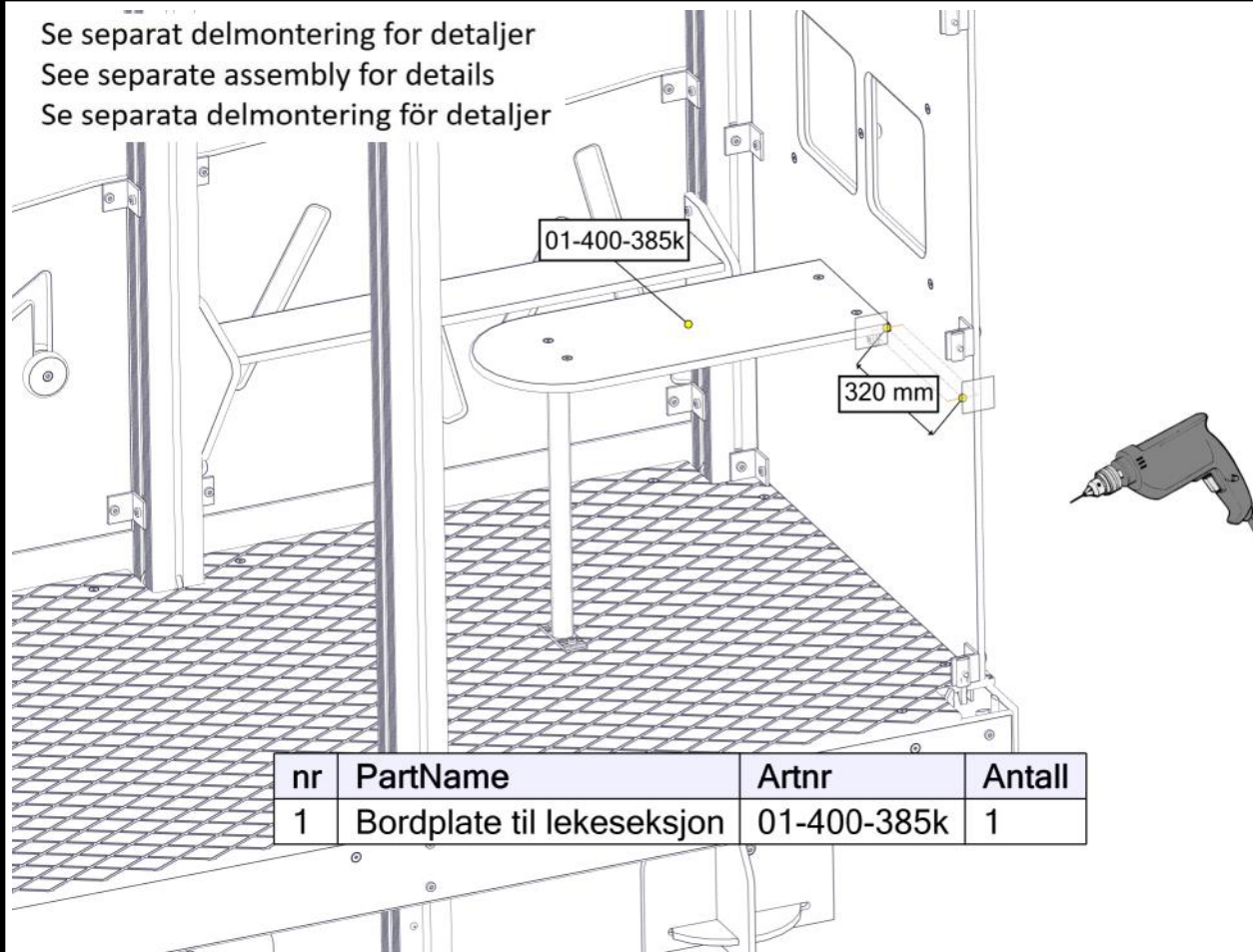
Montering av lekeapparatet / Assembly instructions / Montering av lekredskapet

Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer



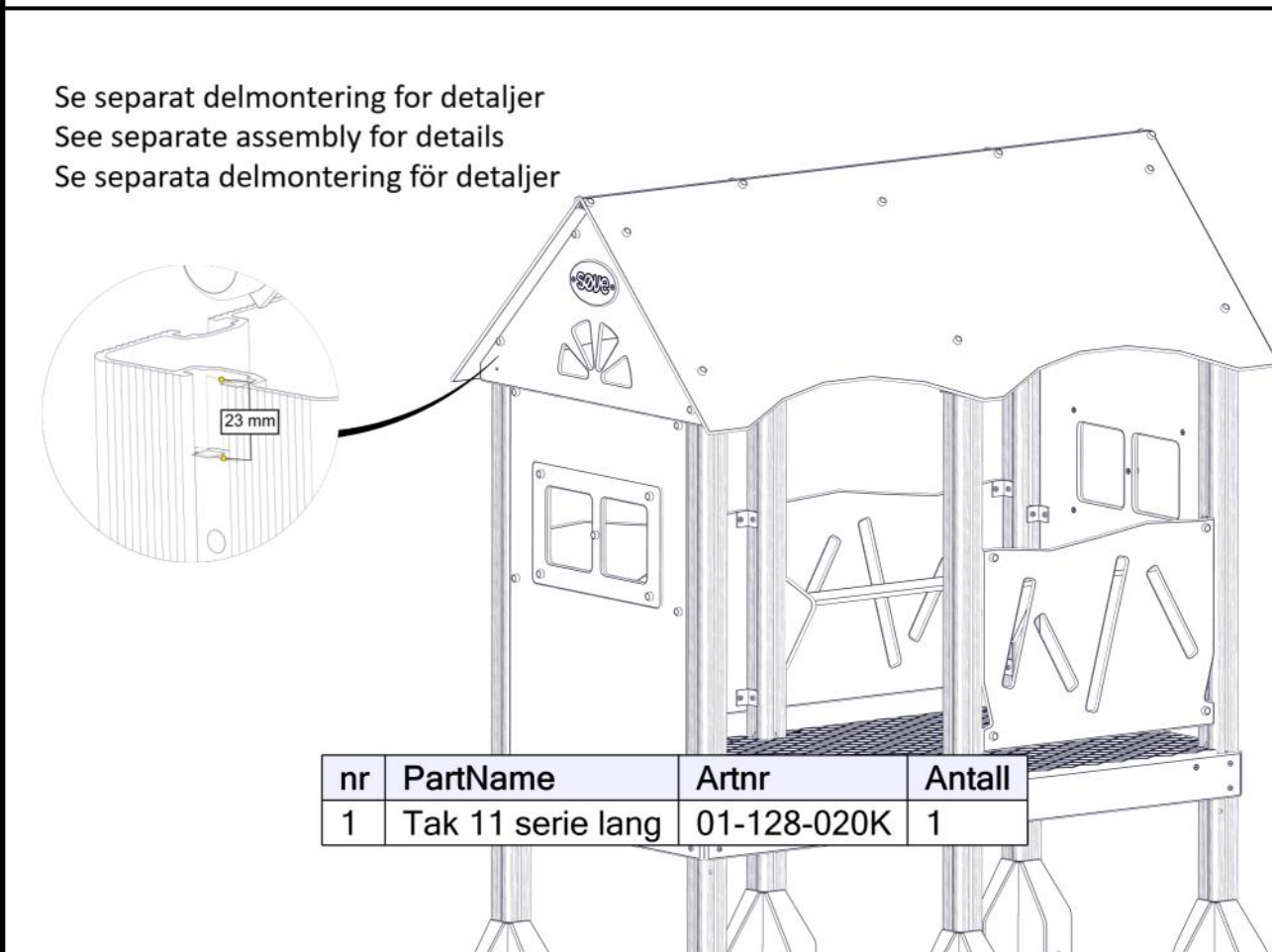
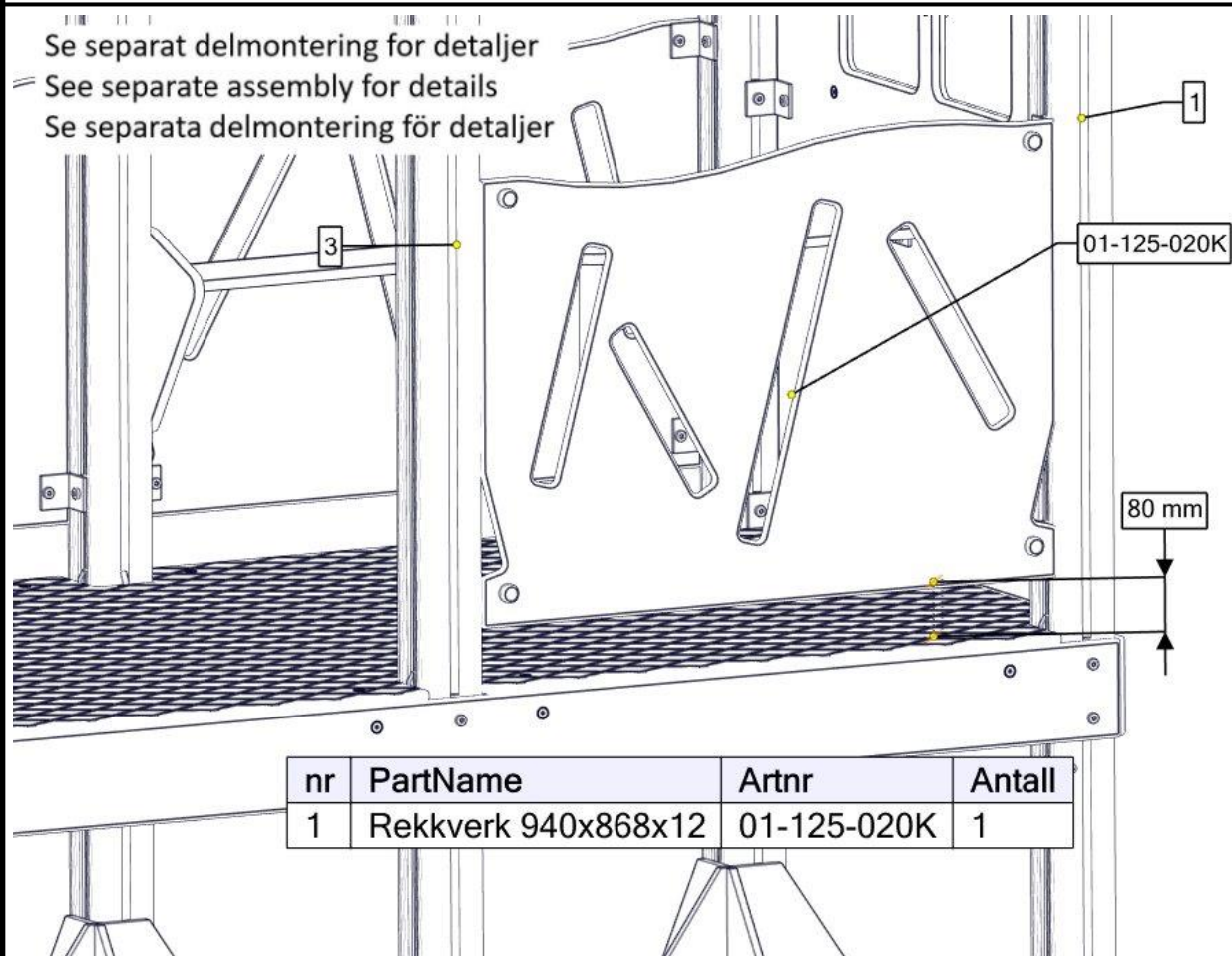
nr	PartName	Artnr	Antall
1	Rekkverk1260x940 med vindu	01-125-026K	2

Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer

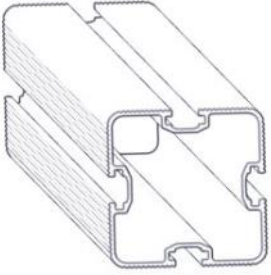
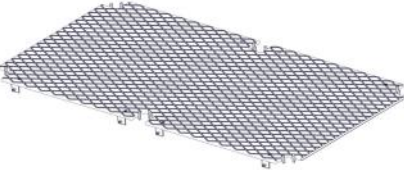
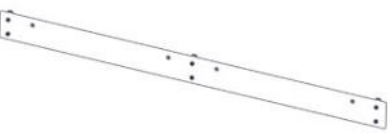
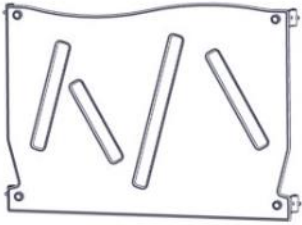
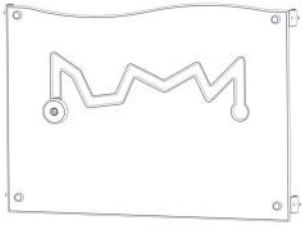


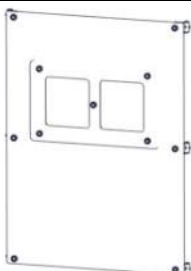
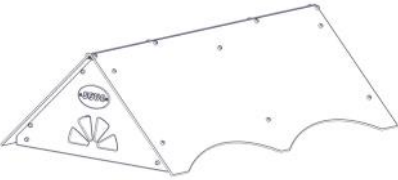
nr	PartName	Artnr	Antall
1	Bordplate til lekeseksjon	01-400-385k	1

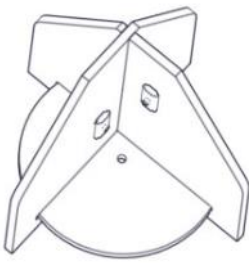
Montering av lekeapparatet / Assembly instructions / Montering av lekredskapet

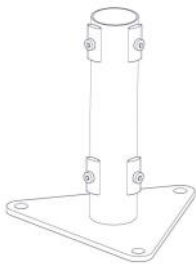
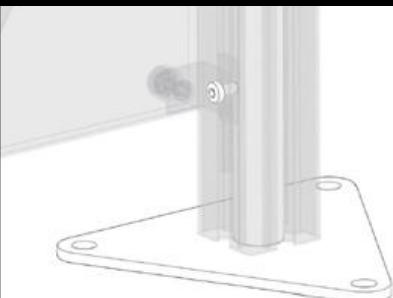


Før utstyret tas i bruk / Before play begins // Innan lekredskapet tas i bruk	
N	● Påse at fallunderlag er utlagt i henhold til gjeldende regler eller vår anbefaling ● Fjern alle monteringshjelpemidler (rester av betong, planker, paller, plast, og lignende) ● Før utstyret tas i bruk, burde man sjekke at det ikke er fare for at anorakksnorer og lignende som kan hekte seg fast noen steder på lekeapparatet. (Vedlagte snor med dobbe (kneledd) kan brukes til å sjekke at dette er i orden. Se vedlagte veiledning for bruk av denne. Dette gjøres for å oppdage eventuelle feilmonteringer.?) ● NB! Bør stå i 2-3 dager før bruk
EN	● Make sure the area and depth of safer surfacing are according to the current standard, or to the manufacturer's recommendation ● Make sure all tools and surplus materials are removed before play begins ● PS! When complete, allow 2-3 days for the concrete to set before use
S	● Kontrollera att fallunderlag är utlagt enligt gällande regler eller vårt rekommendation ● Ta bort alla monteringshjälpmedel (rester av betong, plankor, pallar, plast och liknande) ● Innan lekredskapet används, kontrollera att anoracksnoddar eller kläder/delar av kläder eller liknande inte kan fastna i några delar på redskapet. (Den bipackade "knävringen" kan man med fördel användas för denna kontroll. ● Detta görs för att upptäcka eventuella felmonteringar.)

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Stolpe 95x95 Lengde = 2150 (600-1550) Sort	SFA5117/1	6	
	Gulv 2195x1160x15 Countersunk Grå	00-400-354k (se egen del- montering)	1	
	Sprosse standard 1130 x 145 x 15 Grå	00-400-104K (se egen del- montering)	3	
	Sprosse standard 2165x145x15 Grå	00-400-121k (se egen del- montering)	2	
	Rekkverk 940 x 868 x 12 Rød	01-125-020K (se egen del- montering)	2	
	Rekkverk m/ spill 940 x 665 x 12 Rød	01-125-022K (se egen del- montering)	1	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Rekkvek m/vindu 940x1260x12 Rød	01-125-026k (se egen del- montering)	2	
	Benk til lekeseksjon Grå	01-400-388k (se egen del- montering)	1	
	Bord til lekeseksjon Grå	01-400-385k (se egen del- montering)	1	
	Tak 11 serie lang Grå	01-128-020k (se egen del- montering)	1	
	Produktmerke	00-100-400 (montert hos Søve)	0	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Fundament Støp			
	Støpefundament 95 x 95 stolpe	00-003-110K (se egen del- montering)	6	
	Fundament Nedgravning			
	Nedgravningsfundament 95 x 95 stolpe	00-003-004K (se egen del- montering)	6	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Lillemor Rød / Grå 26-106-071	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Overflate montering			
	Fundament 95x95 for Betong- dekke	00-003-125K (se egen dele- montering)	6	
	Stolpe kappes	SFA5117/1	6	
	Korte bolter	00-003-132K (se egen dele- montering)	34	

Revidert

02-01-2020

Endret artikkelnummer på bord til lekeseksjon

07-07-2022 SV

Endret stolpelengde (+5cm)

24.06.2025 MNO

Endret stolpelengde (+5cm)